

## PARASHA # 44



**Nombre de la Porción: “DEVARIM” Palabras.**

**Porción de la Torah: Deuteronomio 1:1 a 3:2**

**Isaías 1: 1-27**

**1 Timoteo 3: 1-7**

**Hebreos 3:7 a 4: 11**

Comenzamos hoy el estudio del quinto libro de la Torah llamado Deuteronomio en la traducción de la Vulgata Latina, pero cuyo nombre original es Devarim, que significa Palabras!. El nombre Deuteronomio viene de dos raíces Griegas: “Deutero” que quiere decir segundo y “nomos” que quiere decir Ley, y es este titulo “segunda ley” la que da la impresión de ser una repetición de la Torah en libros anteriores. Sin embargo de más de cien mandamientos que contiene este libro, más de 70 son enteramente nuevos.

La importancia del libro de Deuteronomio radica en el hecho de que YHVH instruye de manera especial a su pueblo, acerca de como entrar y permanecer en la Tierra Prometida. El pueblo de Israel se encuentra al este del Jordán.

Si dejáramos de ver estos libros de la Torah como historia y entendiéramos que son instrucciones también para el presente, para que nosotros los creyentes podamos entrar en la Tierra Prometida, pondríamos mas atención a detalles que de seguro nos conducirán a la meta.

Torah, o ley en griego significa ENSEÑANZAS o INSTRUCCIONES! Este es un dato que puedes corroborar a través de la Internet. Por que estoy repitiendo una y otra vez este dato? Porque ya es hora de pensar y ACTUAR. Antes de seguir adelante en el estudio de la Torah, y en especial en el estudio de este importantísimo libro, piensen si la siguiente frase repetida día a día en la Iglesia Cristiana, tiene sentido:

"Estar bajo la ley, es estar bajo maldición". "Quienes siguen la ley, están bajo maldición". "Somos libres de la maldición de la ley"... etc. Ahora coloquemos en lugar de la palabra ley, su verdadero significado: Podrías decir con paz en tu corazón frases como " Estar bajo las enseñanzas de YHVH es maldición?" o

"Quienes siguen las instrucciones del Eterno Padre están bajo maldición?" o "Somos libres de las instrucciones de YHVH?" Por favor! No es hora de abrir los ojos y pensar?

Yeshua es la Torah viviente. Es la palabra de YHVH hecha hombre. (Génesis 1:1 Juan 1:1,14). Es por eso que la Torah o la ley sin Yeshua está muerta. El objetivo de la Torah o la ley, es ayudar al hombre a encontrar al Mesías. Yeshua es el propósito y la meta de la Torah!. Romanos 10: 4 *"porque el fin de la ley es Yeshua, para justicia a todo aquel que cree."*

Cual ha sido el problema para entender esta verdad? En estudios pasados hablábamos acerca de las enseñanzas de Balaam, profetizadas para este tiempo, y precisamente este asunto de la ley es una de ellas. Moisés hablo con YHVH cara a cara. De El recibió las instrucciones, y estas instrucciones fueron escritas como una Ketubah para la esposa del Mesías. Ketubah es la palabra hebrea para el pacto matrimonial. El esposo (YHVH Yeshua) pone las condiciones que la novia debe cumplir para que la boda se realice. Otras palabras sinónimas en hebreo presentan esta palabra como "la promesa", "el mensaje", "el evangelio", "Las buenas nuevas", o la palabra de verdad". Pero los traductores del Nuevo Pacto o nuevo testamento mezclaron los diferentes significados y usaron una sola palabra del Griego, la palabra NOMOS (Strong's # G3551) traducida como "La Ley", palabra que en griego tiene una connotación mas negativa que positiva. La palabra Nomos destruye la identidad de la novia.

Es por eso que cuando leemos el Nuevo Testamento y encontramos la palabra ley, la misma palabra puede referirse a:

1. Las enseñanzas y las instrucciones de YHVH que nos permiten recibir las bendiciones y conocer como caminar en su voluntad.
2. A la ley del pecado y de la muerte que hace que cuando nuestra carne gobierna nuestra vida estemos bajo maldición y estemos caminando por fuera de la voluntad del Eterno.
3. Uno o todos los libros de Moisés
4. Los diez mandamientos
5. El pacto y las leyes que se ponen que gobiernan nuestras vidas. Por ejemplo el pacto Abrahamico, mosaico o Davídico.

En este mismo orden de ideas, podemos decir que Torah y ley es lo mismo? No siempre, seria la respuesta. La gran mayoría de las veces encontramos la palabra ley para referirse a la Torah por ejemplo cuando Pablo dice en Romanos 7: 12 que *"De manera que la ley a la verdad es santa, y el mandamiento santo, justo y bueno."* Pablo dice literalmente que la Torah es santa y sus mandamientos justos y buenos.

El problema con las traducciones es que el hebreo es un idioma que no se puede traducir lingüísticamente ya que apunta mas a un significado que a una palabra concreta. Aparte de esta dificultad, sabemos por la historia que el pueblo judío que conservó la Torah oral, ponía mas énfasis desafortunadamente en las tradiciones humanas (Talmud) que en la Torah misma, y por otro lado sabemos que hubo una masiva campaña de helenización Griega comenzada por Alexander el Grande con el fin de construir el Imperio Griego, que trató de destruir la herencia Israelita para convertirla en una herencia griega. Es por eso que hoy esta influencia apenas si se nota, y lo que está en nuestra mente es que la enseñanza que hemos recibido es correcta. Pero hoy tenemos recursos como la Internet por un lado que nos permite investigar la verdad, pero aun mas importante tenemos el cumplimiento de la profecía de Ezequiel 37 que nos ha acercado a eruditos en las Escrituras hebreas que hoy están reconociendo a Yeshua como el verdadero Mesías y Salvador, y ellos nos han permitido conocer desde los mismos originales, el verdadero significado de la Torah.

Una correcta lectura de la Palabra de YHVH nos permite entender que el verdadero evangelio, es la enseñanza del Reino de YHVH. Esto incluye la salvación a través de Yeshua, cómo recibir vida eterna, como diferenciar entre limpio y no limpio, entre santo y profano, el aprendizaje de las Fiestas ordenadas etc. Nos permite entender que el evangelio fue dado en el Sinaí, y que fueron sus ordenanzas buenas nuevas para todos los hijos de YHVH. El verdadero evangelio nos enseña a salir de Egipto (el mundo) y llegar a la Tierra prometida. Y fue precisamente esto lo que se logró desde el tiempo del Éxodo.

### **Deuteronomio 1:3 En el Jordán**

El pueblo de Israel se encuentra al este del Jordán. Es el día primero del mes undécimo, aproximadamente Enero o Febrero y Moisés hace al pueblo un recuento de sus jornadas, haciendo énfasis que ha sido por su desobediencia que han demorado 40 años para entrar a la tierra prometida. Del recuento de Moisés en esta porción de hoy podemos aprender las siguientes verdades:

1. Somos el cumplimiento de una promesa hecha por YHVH a Abraham,. (1:9)
2. Es YHVH quien debe dirigir nuestra vida, para hallar bendición. Cuando tomamos nuestras propias determinaciones y decisiones, no podemos esperar su protección y aprobación. (1:40 al 45)
3. Es voluntad de YHVH que los demás pueblos de la tierra teman a nuestra presencia. (2:25). La razón oculta de tanta persecución al pueblo de YHVH, en especial al pueblo judío hasta hoy, es por el temor que despierta su presencia, temor a que sean ellos, los judíos, los que tomen el control de la tierra.
4. Tenemos una tierra prometida.

5. YHVH es quien pelea las batallas por nosotros! Aleluya!

Shalom Ubraja! Paz y bendiciones. Amein.